

## メールイメージ

※本メールは、「岐阜県感染警戒 QR システム」にご登録頂いたお客様にお送りしています。

メールアドレスの登録が完了しました。

施設名／イベント名：○○○○

来訪日時:yyyy/mm/dd HH:MM

このメールは、送信専用となっております。本メールに返信されてもお答えしかねます。

本メールにお心当たりのない場合は、下記のお問合せ先までご連絡ください。

<お問合せ先>岐阜県 総務部 情報企画課 c11120@pref.gifu.lg.jp

## Exemplo de E-mail

※ Este e-mail é enviado aos usuários cadastrados no “Sistema de Código QR de Alerta de Infecção da Província de Gifu”.

O cadastro do endereço de e-mail foi concluído.

Nome da instituição e do evento: XXXX

Data e hora da visita: yyyy/mm/dd HH:MM

Não é possível responder a este e-mail, pois este é exclusivamente para envio.

Caso não tenha o conhecimento deste e-mail, entre em contato com o departamento abaixo.

< Contato > Departamento de Assuntos Gerais, Seção de Planejamento de Informações Políticas do Governo de Gifu - *Gifu-ken Soumu-bu Jyohou Kikaku-ka* c11120@pref.gifu.lg.jp

<Exemplo de e-mail enviado aos usuários cadastrados quando ocorrer um novo caso de infectado>

1. Título do e-mail

Notificação de ocorrência de novas infecções pelo Covid-19 na província de Gifu

2. Conteúdo do e-mail

Para aqueles que visitaram a instituição XX (ou evento XX) em        dia (日) /        mês (月) /        ano (年).

Departamento de Saúde e Bem-Estar do Governo de Gifu

Na província de Gifu, foi descoberto um novo caso de pessoa infectada pelo Covid-19, e que essa mesma pessoa, visitou a instituição XX (ou evento XX) no dia XX mês XX ano XX. Por este motivo, pedimos que observe os seguintes pontos.

1. Caso se enquadre em um dos seguintes pontos, consulte o Centro de Saúde Pública mais próximo imediatamente.

☆ Se tiver alguns desses sintomas: Dificuldade respiratória (dispneia), Fraqueza extrema (sensação de fadiga), Sintomas fortes como Febre alta.

☆ Às (※) pessoas mais vulneráveis ao agravamento, se tiver sintomas de resfriado relativamente leve, como febre e tosse.

(※) Idosos, Pessoas com condições médicas pré-existentes (como diabetes, insuficiência cardíaca, doenças respiratórias “doença pulmonar obstrutiva crônica/DPOC, etc.”), Pessoas que fazem diálise, Pessoas que usam imunossuppressores ou drogas anticâncer.

☆ Caso não se enquadra acima e apresenta sintomas de resfriado relativamente leve, como febre e tosse (se os sintomas continuar por mais de 4 dias, favor nos consultar. Os sintomas variam de pessoas para pessoas, portanto, se suspeitar ser sintomas graves, consulte imediatamente. O mesmo se aplica àqueles que precisam continuar a tomar medicamentos antipiréticos).

2. Balcão de Consultas (Centro de Saúde Pública do município ou provincial de Gifu mais próximo)

Veja o site da província de Gifu abaixo

[https://www.pref.gifu.lg.jp/kinkyu-juyo-joho/shingata\\_corona\\_soudan.html](https://www.pref.gifu.lg.jp/kinkyu-juyo-joho/shingata_corona_soudan.html)

Japonês simplificado

<http://www.pref.gifu.lg.jp/sangyo/kokusai/tabunka-kyosei/11122/qrcodeyasashinihongo.html>

\*\*\*\*\*

Este e-mail foi enviado para o endereço de e-mail cadastrado.

Este e-mail é apenas para envio. Não é possível responder.

Caso não tenha o conhecimento deste e-mail, entre em contato com o departamento abaixo.

\*\*\*\*\*